



生物多样性公约

Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/BS/COP-MOP/8/12/Add.2
14 October 2016

CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

作为卡塔赫纳生物安全议定书缔约方会议的
生物多样性公约缔约方大会
第八次会议
2016年12月4日至17日，墨西哥坎昆
临时议程项目14.2

《卡塔赫纳生物安全议定书》的附属机构：关于审查《卡塔赫纳生物安全议定书》特设技术专家组的运作和工作中积累经验的最新情况

执行秘书的说明

一. 引言

1. 《卡塔赫纳议定书》第29条(4)(b)款规定，作为议定书缔约方会议的缔约方大会在其履行《议定书》为其指派的任务时可“设立它认为属履行《议定书》所必需的任何附属机构”。《卡塔赫纳生物安全议定书》第30条第1款规定，“根据《公约》或在《公约》下设立的任何附属机构可依照作为本议定书缔约方会议的缔约方大会作出的决定为本议定书提供服务。在此种情形中，缔约方会议应明确规定该机构应行使哪些职能。”
2. 作为议定书缔约方会议的缔约方大会的第三次、第四次和第六次会议审议了设立或指定一常设附属机构向作为议定书缔约方会议的缔约方大会提供技术咨询意见的必要性。
3. 在其第BS-III/13号决定中，作为议定书缔约方会议的缔约方大会指出，可采用多种机制提供科学和技术咨询意见，并决定在其第四次会议上进一步审议提供科学和技术咨询意见的可能机制，包括可能指定或设立一常设性附属机构，或使用可能在专门设立的附属机构或机制等。
4. 作为议定书缔约方会议的缔约方大会在第四次会议上审议了提供科学和技术咨询意见的可能机制的各种备选办法并估算了每一备选办法的成本。备选办法包括：
 - (a) 将与《议定书》有关的职能指派给科学、技术和工艺咨询附属机构（科咨机构）；
 - (b) 《议定书》下设立一个不限成员名额的科学和技术咨询附属机构；
 - (c) 《议定书》下设立一个小型常设科学和技术咨询机构；

- (d) 不定时设立特设科学和技术专家组，根据需要解决具体优先问题；
- (e) 利用有关国际组织及政府间和非政府机构提供的服务。¹

5. 经审议各种备选办法后，作为议定书缔约方会议的缔约方大会在第 BS-IV/13 号决定中决定视需要设立特设技术专家组，赋予其明确的任務，处理一个或多个科学和技术问题。缔约方又商定其第六次会议审议有无必要在《议定书》下设立一个不限成员名额的科学和技术咨询附属机构。

6. 在第 BS-VI/9 号决定中，作为议定书缔约方会议的缔约方大会决定在该阶段没有必要设立这样一个机构。在同一决定中，作为议定书缔约方会议的缔约方大会决定在其第八次会议上，结合对《议定书》成效的第三次评估和审查以及对《战略计划》的中期评价，审议设立这样一个附属机构的必要性。

7. 为协助作为议定书缔约方会议的缔约方大会重新审议有无必要在《议定书》下设立一个不限成员名额的科学咨询附属机构，本说明概述了迄今由作为议定书缔约方会议的缔约方大会设立的三个特设技术专家组的任务、活动和成果。本说明还载有一个决定草案的要点，供作为缔约方会议的缔约方大会审议。

二. 《议定书》下设立的特设技术专家组

8. 作为缔约方会议的缔约方大会第四次会议第 BS-IV/11 号决定设立风险评估和风险管理问题特设技术专家组，同时设立了不限成员名额在线论坛（“在线论坛”），目的是进一步制定关于风险评估和风险管理具体方面的指南。风险评估和风险管理问题特设技术专家组在同“在线论坛”的共同努力下，制定的主要产出之一是“改性活生物体风险评估指南”。风险评估和风险管理问题特设技术专家组根据修订的工作范围，继续就一些相关问题开展工作。在作为缔约方会议的缔约方大会第七次会议之后，开展了一系列的在线活动，风险评估和风险管理问题特设技术专家组于 2015 年 11 月 16 日至 20 日在巴西利亚举行了会议。风险评估和风险管理问题特设技术专家组其后于 2016 年 7 月 25 日至 29 日在墨西哥城开会结束其任务。

9. 作为缔约方会议的缔约方大会第 BS-V/15 号决定设立评估和审查问题特设技术专家组，审查对《议定书》执行情况信息的分析，并向作为缔约方会议的缔约方大会第六次会议提交建议供其审议，以便利对《议定书》成效的第二次评估和审查。UNEP/CBD/BS/COP-MOP/6/14 号文件提供了直至作为缔约方会议的缔约方大会第六次会议前评估和审查问题特设技术专家组的运作和经验说明。执行问题附属机构设立后，评估和审查问题特设技术专家组已不复存在，执行问题附属机构在《议定书》的第三次评估和审查和《战略计划》的中期评价中，已接管了评估和审查问题特设技术专家组的任务。

10. 在第 BS-VI/13 号决定中，作为缔约方会议的缔约方大会决定设立一个社会-经济因素特设技术专家组（AHTEG-SEC），依据第 26 条第 1 款制定清晰的概念。社会-经济因素特设技术专家组于 2014 年 2 月 17 日至 21 日在首尔举行了会议。作为缔约方会议的缔约方大会第七次会议注意到社会-经济因素特设技术专家组的报告，并决定延长社会-经济因

¹ 这一备选办法未设想设立附属机构。根据第 29 条(4)(c)款，作为议定书缔约方会议的缔约方大会将“酌情争取和利用有关国际组织及政府间和非政府机构提供的服务、合作和信息。”

素特设技术专家组。社会-经济因素特设技术专家组由于缺乏足够的资金而无法面对面开会，仅于2016年5月9日至6月17日在线审议了其任务的某些方面。

三. 结论

11. 考虑到上述各特设技术专家组的运作情况，取得的经验及缔约方认明需要科学和技术咨询意见的问题数量不多并且可得资金有限，现阶段可能没有必要在“议定书”下设置一个不限成员名额的科学和技术咨询附属机构。缔约方不妨继续视需要设立特设技术专家组，赋予其明确的任務，就一个或多个科学和技术问题提供咨询意见。

四. 决定草案建议要点

12. 鉴于上述信息，作为卡塔赫纳生物安全议定书缔约方会议的缔约方大会不妨：

(a) 回顾其第BS-VI/9号决定，并注意到通过设立特设技术专家组和在线讨论论坛在处理科学和技术问题方面积累的经验和教训，例如风险评估和风险管理问题特设技术专家组、《议定书》第二次评估和审查问题特设技术专家组以及社会救济因素问题特设技术专家组；

(b) 审议在现阶段没有必要设立《议定书》下的科学和技术咨询问题不限成员名额附属机构；

(c) 决定：

(一) 根据需要并在资金允许的情况下，继续设立具体负责就一个或更多科学和技术问题提供咨询意见的特设技术专家组；

(二) 在今后设立类似的专家组时，考虑到自各特设技术专家组吸取的经验和教训，包括在任何未来的特设技术专家组会议面对面的会议之前，酌情召集不限成员名额在线专家论坛。
